



# Journal de Roubaix

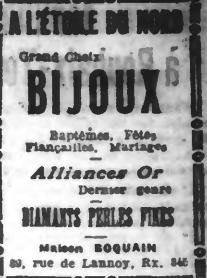
DIRECTRICE: MADAME VEUVE ALFRED REBOUX

## ABONNEMENTS

Nord et Limiteuse. 2 mois. 12.00. 6 mois. 22.00. 1 an. 46.00.  
France et Belgique. 3 mois. 20.00. 6 mois. 45.00.  
Union postale ..... 22.00. 45.00. 82.00.

## REDACTION-ANNONCES-ABONNEMENTS

ROUBAIX: 71, Grande-Rue. Tél. 34 et 1100. Inter. 1100.  
TOURCOING: 33, rue Caract. Téléph. 37.  
Chèques postaux 67 Lille.



## Danse russe des milliards

Le camarade Litvinoff « va un peu fort ». Ne vient-il pas de demander à la sous-commission des crédits, à la Conférence de La Haye, la somme respectable de 3.224 millions de roubles or, soit plus de 20 milliards de francs, comme première versement des allées à la Russie ?

Il ne sera pas rendu compte, bien entendu, de l'emploi de cette avance : elle échappera à tout contrôle, puisqu'elle sera remise entre les mains du gouvernement des soviets, qui en assurera sa guise la répartition.

Ce brave sir Hilton Yeng, délégué britannique, malgré ses sympathies avérées pour les gens de Moscou, a été obligé de convenir qu'il était tout étrillé par cette danse de milliards !

Litvinoff, lui, n'en ressent aucun malaise : il conserve imperturbablement son ironie, son arrogance et le déconcertant cynisme qu'il affecte. Génés lorsque, non moins frolement, il sortit de son portefeuille, devant la commission stupéfaite, une note de frais de guerre, sol-disant des par les allées, à la Russie et s'élevant à 55 milliards de francs or.

« Reconnaissants d'abord votre dette, déclarait-il aux délégués de l'Entente ; nous causerons obéissance », Krassine lui-même ne réussit pas de tant d'audace, et quand M. Barthou lui demandait si l'on souhaiterait cette prétention : « Je préférerais déclarer-il modestement qu'on nous rendit les brise-glace qui nous ont été enlevés dans nos ports de la mer Blanche : cela ferait, pour l'instant, bien mieux notre affaire. »

Nullement découragé par son piteux échec à Génés, il recommande à se lancer de nous à La Haye. Il a bâti un projet de budget qui aboutit à cette fantastique demande de crédits et remarque que ce projet est mis en sur la réorganisation des services publics : l'argent est uniquement destiné à soutenir l'entretien du culte soviétique en Russie.

Et ce sont les banquiers européens, les nations capitalistes que Litvinoff prétend mettre à contribution pour entretenir, consolider et développer la dictature révolutionnaire dans ce malheureux pays.

Tout cela serait du plus haut comique si, après tout, il ne s'agissait pas de la bourgeoisie et si on n'avait pas affaire à des bandits, dont le couperet dépasse l'imagination.

Il faut vraiment que l'Europe soit bien malade et bien aveuglée pour qu'un Litvinoff puisse oser la braver de la sorte. Qu'attendra pour se décider à voir clair et pour reprendre conscience sinon de son intérêt, du moins de sa dignité ?

B. A.

## Le Prix du Président de la République est gagné par « Kircubbin »

Paris, 2 Juillet. — La rencontre de Ksar et de Kircubbin, dans la grande épreuve internationale de la Société sportive d'encouragement, avait attiré malgré le temps très incertain, la foule des grandes journées sensationnelles. Les deux encadrements étaient notoires.

Après le défilé et le Canter habituels, le signal du départ a été donné dans de bonnes conditions.

Franz Hals, champion belge, prenait le commandement. Fléchais s'empara peu après, en face de Zagrens et Kircubbin se approchaient des deux premiers. Ksar s'arrêtait un peu et ne venait rejoindre les bâtons qu'à la pelouse. Dans la ligne droite, Zagrens, puis Kircubbin réglaient l'échelle, Ksar commençait alors son effort et venait dépasser Zagrens, mais il remontait difficilement Kircubbin qui passait le poste avec une courte tête devant le favori Zagrens, 3<sup>°</sup> à une encolure. Il est probable que quelques mètres plus loin, Ksar l'eût emporté.

## Les relations franco-anglaises

Une interview de M. Raoul Péret

Londres, 2 Juillet. — Interviewé par un rédacteur de la « Whitehall Gazette », M. Raoul Péret, après avoir constaté que l'on se méprend continuellement, à l'étranger, sur les pensées et les intentions vérifiables de la France, a déclaré que cette victoire qui a coûté tant de sacrifices éveille, dans les coeurs français, un peu plus de sentiment de douleur que de fierté. D'ailleurs, la France n'a pas vaincu seul et elle le reconnaît volontiers.

M. Raoul Péret a rendu ensuite hommage à l'héroïsme des soldats anglais et aux nobles idéalistes qui ont déterminé la Grande-Bretagne à prendre part à la guerre, puis il a déclaré qu'en France nous voulions la paix. Et l'alliance anglo-française est la seule garantie de paix efficace, elle forme la base de cette reconstruction économique à laquelle toutes les nations doivent participer. Aucun désaccord sérieux et durable ne peut se créer entre les deux pays.

## LE DIMANCHE de nos Ministres

### Discours de M. Le Trocquer à Tréguier

« La paix ne peut être assurée que sur la justice... Celle-ci exige la sécurité de nos frontières et les réparations légales. »

### M. LE TROCQUER A TREGUIER

Tregerier, 2 Juillet. — M. Yves Le Trocquer a inauguré, ce matin, le monument aux morts de Tregerier ; à cette occasion il a prononcé un discours dans lequel il a déclaré que la France ne pouvait pas avoir un autre idéal que la paix, elle qui a vu tomber plus de quinze cent mille de ses enfants. La paix ne peut être assurée que sur la justice. Elle sait que celle-ci exige la sécurité de nos frontières et les réparations légitimes.

Après la cérémonie d'inauguration du monument aux morts, le ministre a assisté à un banquet qui lui a été offert par la municipalité.

Dans l'après-midi, M. Yves Le Trocquer a visité le premier groupe d'habitations ouvrières construites à Tregerier.

Il a inauguré ensuite le dispensaire antituberculeux et le Stade municipal.

### M. REIBEL REMET LA CROIX DE GUERRE A HIRSON

Hirson, 2 Juillet. — En remettant la croix de guerre à la ville d'Hirson, M. Reibel a prononcé, aujourd'hui, un discours dans lequel il a rappelé tout d'abord que par sa situation même à l'entrée de la vallée de l'Oise, route scolaire de l'invasion, Hirson devait subir le premier choc de l'ennemi.

M. Reibel, après avoir salué la mémoire des vétérans bombardés, ainsi que des sept habitants fusillés sur l'ordre de la commandature, a évoqué les destructions accomplies dans la cité. En vous accordant la croix de guerre, le Gouvernement, a-t-il dit, veut commémorer à jamais le souvenir de vos épouses, de vos douleurs et de vos déniers, il veut rappeler surtout votre noble courage civique, votre fidèle attachement à la France, votre foi inébranlable dans les destines immortelles de la patrie.

### M. COLRAT, A ROYAN

partie en faveur de l'entente du paysan et du négociant français

Royan, 2 Juillet. — M. Colrat, sous-secrétaire d'Etat, a présidé aujourd'hui, à Royan, le Congrès de la Fédération des groupes commerciaux et industriels des Charentes, du Poitou et de la Vendée.

Au banquet de 250 couverts qui a clôturé le Congrès et auquel assistaient les parlemen-

## LES JOYEUSES & GRACIEUSES FÊTES de l'Épeule et de la rue de Mouvaux, à Roubaix

L'éclatant succès des fêtes organisées dans le populaire quartier de l'Épeule, a prouvé, dimanche, ce que peut être assurée que sur la justice... Celle-ci exige la sécurité de nos frontières et les réparations légales.

La pluie inopinée du matin, paraissait devoir compromettre cette brillante maîtrise de joie, de beauté, de jeunesse. Dans

neur, à la Mairie de l'Épeule, rue de l'Industrie, par M. Sory, adjoint au Maire et DelForge, représentant l'administration municipale, qui lui ont adressé des compléments d'ateure. M. Dubus, vice-président, félicite la gracieuse Reine du quartier et ses demoiselles d'honneur, à ses que ceux qui lui ont fait une si brillante escorte. Merci, dit-il, a

à la Mairie de l'Épeule, a prouvé tout l'intérêt qu'il porte au commerce local.

M. Dubus, remercie aussi l'administration municipale pour sa généreuse collaboration, ainsi que la Presse, pour son concours apprécié et tous ceux qui ont travaillé à la réussite de cette fête intime.

M. Sory, adjoint, remercie le Comité organisateur, au nom du Maire et de la Municipalité et s'incline devant la charmante Reine, qui a si dignement tenu son rôle, avec ses gracieuses collaboratrices.

« Soyez heureuses, dit-il, et puissiez-vous conquérir un Prince charmant, comme vous avez conquis les coeurs de vos sujets. »

M. G. Seiliez prononce à son tour une aimable allocution, et tandis que chacun lève son verre au bonheur de la Reine, M. Seiliez lui offre en souvenir une jolie montre-bracelet.

LE CONCOURS DE MASQUES TRAVESTIS, CHARS, ETC.

Vers 7 heures, les Trompettes de Croix, parcourront les rues, donnant le signal des réjouissances, aux accents de leur fanfare éclatante.

Tandis qu'une course cycliste de 110 klm. réunit 75 concurrents, un grand concours de pigeons, sur Saint-Just, avait lieu, chez M. Marcel Dupont ; un concours de tir et une fête athlétique provoquaient l'enthousiasme des spectateurs.

### LE CORTEGÉ

Une foule immense était massée, vers 15 heures, à l'angle du boulevard Montesquiou et de la rue de l'Épeule, quand la reine monta sur son char.

Sur tout le parcours, des acclamations sans se retournent à son passage.

Précédée de groupes travestis, de sociétés de musique, comme aussi de chars, parmi lesquels celui des « Jeunes grognards et Napoléon » est très remarqué, la Reine de l'Épeule, vêtue de blanc, les épaulles recouvertes par un manteau magnifique, a pris place sur son trône, dressé dans le fond du char, tout garni de blanc et de pourpre frangé d'or. Près d'elle, se trouvent ses demoiselles d'honneur, ses jeunes pages et quelques gentilles filles, qui lui font une escorte toute gracieuse. Un héraut d'armes se dresse à l'avant du char royal.

Aux acclamations de toute une foule, succèdent des acclamations de plus en plus nourries et c'est au milieu de la joie générale que le cortège parcourt la plupart des rues des deux quartiers.

### LA JOURNÉE DE LUNDI

Aujourd'hui lundi, continuation des jeux dans les quartiers. A 18 h., course pédestre sous les auspices de l'Amical-Club des Arts, avec le concours de M. Bapst, ex-champion de France, à la Reine et à ses demoiselles d'honneur.

RECEPTION A LA MAIRIE DE L'ÉPEULE

Un cours défilé, la Reine du jour a été reçue, par M. Sellez, qui lui souhaite la bienvenue. Après le parcours une réception fut offerte à la Reine et à ses demoiselles d'honneur.

### Les funérailles du prince de Monaco

Une foule immense était massée, vers 15 heures, à l'angle du boulevard Montesquiou et de la rue de l'Épeule, quand la reine monta sur son char.

Sur tout le parcours, des acclamations sans se retournent à son passage.

Précédée de groupes travestis, de sociétés de musique, comme aussi de chars, parmi lesquels celui des « Jeunes grognards et Napoléon » est très remarqué, la Reine de l'Épeule, vêtue de blanc, les épaulles recouvertes par un manteau magnifique, a pris place sur son trône, dressé dans le fond du char, tout garni de blanc et de pourpre frangé d'or. Près d'elle, se trouvent ses demoiselles d'honneur, ses jeunes pages et quelques gentilles filles, qui lui font une escorte toute gracieuse. Un héraut d'armes se dresse à l'avant du char royal.

Aux acclamations de toute une foule, succèdent des acclamations de plus en plus nourries et c'est au milieu de la joie générale que le cortège parcourt la plupart des rues des deux quartiers.

### LA JOURNÉE DE LUNDI

Aujourd'hui lundi, continuation des jeux dans les quartiers. A 18 h., course pédestre sous les auspices de l'Amical-Club des Arts, avec le concours de M. Bapst, ex-champion de France, à la Reine et à ses demoiselles d'honneur.

### LA JOURNÉE DE LUNDI

Aujourd'hui lundi, continuation des jeux dans les quartiers. A 18 h., course pédestre sous les auspices de l'Amical-Club des Arts, avec le concours de M. Bapst, ex-champion de France, à la Reine et à ses demoiselles d'honneur.

RECEPTION A LA MAIRIE DE L'ÉPEULE

Un cours défilé, la Reine du jour a été reçue, par M. Sellez, qui lui souhaite la bienvenue. Après le parcours une réception fut offerte à la Reine et à ses demoiselles d'honneur.

### Les funérailles du prince de Monaco

Une foule immense était massée, vers 15 heures, à l'angle du boulevard Montesquiou et de la rue de l'Épeule, quand la reine monta sur son char.

Sur tout le parcours, des acclamations sans se retournent à son passage.

Précédée de groupes travestis, de sociétés de musique, comme aussi de chars, parmi lesquels celui des « Jeunes grognards et Napoléon » est très remarqué, la Reine de l'Épeule, vêtue de blanc, les épaulles recouvertes par un manteau magnifique, a pris place sur son trône, dressé dans le fond du char, tout garni de blanc et de pourpre frangé d'or. Près d'elle, se trouvent ses demoiselles d'honneur, ses jeunes pages et quelques gentilles filles, qui lui font une escorte toute gracieuse. Un héraut d'armes se dresse à l'avant du char royal.

Aux acclamations de toute une foule, succèdent des acclamations de plus en plus nourries et c'est au milieu de la joie générale que le cortège parcourt la plupart des rues des deux quartiers.

### LA JOURNÉE DE LUNDI

Aujourd'hui lundi, continuation des jeux dans les quartiers. A 18 h., course pédestre sous les auspices de l'Amical-Club des Arts, avec le concours de M. Bapst, ex-champion de France, à la Reine et à ses demoiselles d'honneur.

### LA JOURNÉE DE LUNDI

Aujourd'hui lundi, continuation des jeux dans les quartiers. A 18 h., course pédestre sous les auspices de l'Amical-Club des Arts, avec le concours de M. Bapst, ex-champion de France, à la Reine et à ses demoiselles d'honneur.

### LA JOURNÉE DE LUNDI

Aujourd'hui lundi, continuation des jeux dans les quartiers. A 18 h., course pédestre sous les auspices de l'Amical-Club des Arts, avec le concours de M. Bapst, ex-champion de France, à la Reine et à ses demoiselles d'honneur.

### LA JOURNÉE DE LUNDI

Aujourd'hui lundi, continuation des jeux dans les quartiers. A 18 h., course pédestre sous les auspices de l'Amical-Club des Arts, avec le concours de M. Bapst, ex-champion de France, à la Reine et à ses demoiselles d'honneur.

### LA JOURNÉE DE LUNDI

Aujourd'hui lundi, continuation des jeux dans les quartiers. A 18 h., course pédestre sous les auspices de l'Amical-Club des Arts, avec le concours de M. Bapst, ex-champion de France, à la Reine et à ses demoiselles d'honneur.

### LA JOURNÉE DE LUNDI

Aujourd'hui lundi, continuation des jeux dans les quartiers. A 18 h., course pédestre sous les auspices de l'Amical-Club des Arts, avec le concours de M. Bapst, ex-champion de France, à la Reine et à ses demoiselles d'honneur.